

**Emerytura z ZUS,
czy prywatna emerytura?**

**Jesteś przedsiębiorcą?
Prowadzisz własną firmę?
Nie licz na emeryturę z ZUS.
Sam zdecyduj i już dziś
zadbaj o swoją przyszłość!**

więcej informacji:
tel. 784 148 046

Płać mniej, a oszczędzaj więcej!

GAZETA REGIONALNA POJEZIERZE

GAZETA BEZPŁATNA
wydawana od 1999 r.

Nr 17 (170) 17.11.2011 - 30.11.2011 ISSN 1507-5257 nakł. 12 tys. egz.

Nowa droga i nowa komenda

Dla niektórych jazda po tej drodze skończyła się remontem zalanego silnika. Ulica Wyszyńskiego w końcu przestanie pływać w wodzie.

- Droga ta była zalewana, ponieważ nie ma zlewni dla wód opadowych. Na razie są tam tylko tymczasowe wały odparowywalne, które nie wytrzymują dużych opadów - tłumaczy Dariusz Kowalski, zastępca burmistrza Łęcznej. Problem skończy się wraz z budową drogi dojazdowej do nowej komendy, która połączy ulicę Wyszyńskiego z aleją Jana Pawła II. Pod nową drogą powstanie kanalizacja deszczowa, która zostanie połączona z odwodnieniem znajdującym się pod ulicą Wyszyńskiego.

Przetarg na budowę tej drogi wygrała firma z Lubartowa. Jak zapewnia Dariusz Kowalski, prace zaczną się w połowie listopada. Jeszcze w tym roku jej pracownicy będą przygotowywać teren pod budowę nowej ulicy (m. in. wycinka drzew), a także zajmą się budową kanalizacji.

Na wiosnę przewidziane są prace drogowe. Nowa droga będzie miała 5 metrów szerokości i 423 metry długości. Obok niej zbudowany zostanie chodnik, oświetlenie, a pod drogą powstanie wspomniana kanalizacja deszczowa.

Urząd miejski stara się o dofinansowanie na budowę drogi z tzw. schetyńówki. Ma ona kosztować około 950 tys. złotych (dofinansowanie wyniosłoby 283 tys.).

- Na razie dostaliśmy odpowiedź odmowną, bo nie spełniamy wymogów formalnych. Będziemy się odwoływali - mówi Grzegorz Kuczyński, rzecznik urzędu miejskiego. Jeśli nie dostaniemy dofinansowania ze schetyńówki, droga i tak zostanie zbudowana.

Dopuszczenie jej do ruchu ma zbiec się w czasie z otwarciem nowej komendy przewidzianym

na koniec maja 2012 roku. Funkcjonariusze łęczyńskiej policji przeprowadzą się do dwupoziomowego gmachu o powierzchni 1375 metrów kw., w którym zmieści się 130 policjantów.

Będą mieli do dyspozycji salę przesłuchań z lustrem weneckim, 25-metrową strzelnicę, obok komendy staną kojce dla psów, garaże i myjki dla radiowozów. W nowej komendzie mają odbyć się przyszłoroczne wojewódzkie obchody święta policji, które wypadają 24 lipca.

Kamil Kulig



Udrożnić ul. Turystyczną

Do Lublina mieszkańcy Łęcznej i okolic jeżdżą do szkół, do pracy i na zakupy. Mieszkańcy Lublina też podróżują do Bogdanki czy Łęcznej bo akurat tam mają robotę. Ruch na drodze Łęczna-Lublin jest więc spory a czas podróży ciągle się wydłuża. Bywa, że na pokonanie tych 25 kilometrów potrzeba aż godziny.

Droga krajowa nr 82 na odcinku Lublin-Łęczna jest w całkiem niezłym stanie, niestety to typowa polska droga - jedno jezdniowa. Wystarczy, że pojawi się na niej ciągnik i za powolną maszyną tworzy się

lokalny korek. Podróżowania samochodem nie ułatwiają też obowiązujące na terenie powiatu łęczyńskiego bezsensowne ograniczenia prędkości do 70 km/godz, których notabene prawie nikt nie przestrzega. Groźba spóźnienia do pracy i wynikające z tego konsekwencje są większe niż obawa przed mandatem. Prawdziwym hamulcowym na tej trasie jest jednak ulica Turystyczna w Lublinie, a konkretnie organizacja ruchu tam obowiązująca.

Jeszcze dobrych kilka lat temu korki na ul. Turystycznej tworzyły się głównie podczas letnich powrotów z weekendowego wypoczynku na Pojezierzu. Teraz są codziennością. Na skrzyżowaniu Turystycznej z Kasprowicza oraz przy Leclercu. Przy tym pierwszym skrzyżowaniu, na skutek między innymi interwencji mediów, poprawiono synchronizację świateł i korki przestały sięgać Turku.

Nierozwiązana pozostaje jednak dalej sprawa skrzyżowania ze światłami ul. Turystycznej i wyjazdu od strony hipermarketu i stacji benzynowej Leclerc. Specjaliści

od ruchu drogowego z Urzędu Miasta w Lublinie twierdzą, że światła są zsynchronizowane ze skrzyżowaniami przy Graffa i Andersa a w związku z tym na tak dobre efekty jak w przypadku skrzyżowania z Kasprowicza nie należy raczej liczyć.

Też tak sądzą. Wyjście jest jedno, skuteczne, chociaż dosyć radykalne. Po pierwsze należy przy wyjeździe z Leclerca na Turystyczną zakazać skrętu w lewo. Ruch w kierunku centrum miasta można spokojnie skierować na ul. Mełgiewską, która ma więcej pasów i ruch samochodów rozłoży się na tej ulicy bardziej elastycznie. Jednocześnie zmiana świateł na skrzyżowaniu Turystyczna-Leclerc powinna mieć o połowę mniejszą częstotliwość niż zsynchronizowane skrzyżowanie z ul. Graffa. Oczywiście dwa razy dłużej otwarta dla ruchu powinna być ul. Turystyczna. Te dwie zmiany powinny zmniejszyć korki dosyć zdecydowanie. Pozostaje tylko pytanie, czy specjaliści od inżynierii ruchu z lubelskiego ratusza dojrzyli do śmiałych rozwiązań, do tego niezbyt wygodnych dla jednej z dużych zagranicznych sieci handlowych.

R. Nowosadzki

Zgoda buduje drogi

Zgoda buduje i to dosłownie. Wspólne działanie dwóch powiatów: łęczyńskiego i lubelskiego oraz gmin Wólka i Spiczyn pozwoli wreszcie wyremontować jedną z najgorszych dróg w naszym województwie - szosę Łuszczów - Kijany.

Sześć lat trwała bezowocna walka mieszkańców żyjących w okolicy tej naprawy kiepskiej drogi, o jej naprawę, głównie od zjazdu z krajowej nr 82 w Łuszczowie w kierunku na Kijany, której jakieś pierwsze 1400

metrów to były same dziury, łatanie i natychmiast rozjeżdżane przez samochody ciężarowe. Ostatnia taka naprawa miała miejsce około półtora miesiąca temu i po tygodniu droga wyglądała tak jak zwykle, czyli dziury konkurowały ze sobą o wielkość i głębokość.

Wreszcie po latach

odbijania piłeczki, wzajemnego obwiniania się i zastawiania brakiem pieniędzy, samorządy dogadały się i wspólnie złożyły wniosek o dofinansowanie remontu tej drogi z środków Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych czyli tak zwanego programu schetyńówek. Co więcej samorządy dogadały się również co do wielkości pieniędzy, jakie każdy z powiatów i gmin wyłoży na remont wstydlwej drogi.



dok. na str. 2

Historyczna pamiątka

Karabin Mauser znaleziono podczas renowacji kamienicy na Starym Mieście. Skąd wzięła się tam broń wyprodukowana w 1934 roku?

Prace remontowe w kamienicy, która stoi przy placu Kościuszki 1 prowadzone są w ramach rewitalizacji Starego Miasta. Wykonawcą robót są Polskie Pracownie Konserwacji Zabytków SA. Łączna wartość przewidzianych prac wynosi trochę ponad milion złotych.

Remont kamienicy był bardzo gruntowny, rozebrane zostały stare ścianki działowe, wymieniono podłogi, wzmocniono istniejące oraz wykonano nowe elementy konstrukcyjne kamienicy. Docelowo budynek ma pełnić funkcje usługowo-mieszkalne. W lipcu na strychu tego budynku pracownicy firmy remontowej znaleźli mausera.

- Przekazaliśmy go policji, której zadaniem jest rozkalibrowanie broni. Funkcjonariusze przekazali karabin

prokuraturze - mówi Dariusz Kowalski, zastępca burmistrza Łęcznej.

Budynek przy placu Kościuszki jest „świadkiem” wielu lat historii Łęcznej. W czasie wojny swoją siedzibę miała tu policja granatowa (policja składająca się z Polaków i działająca w okresie okupacji hitlerowskiej na terenie Generalnego Gubernatorstwa - przyp. kk). W czasach PRL w budynku urzędowali funkcjonariusze Milicji Obywatelskiej.

Skąd w kamienicy wziął się karabin? Odpowiedź na to pytanie wymagałaby długich badań.

K. Kulig



Najsukuteczniejsza reklama?
Tylko w Pojezierzu!
Największy zasięg. Największy nakład. Atrakcyjne ceny!
Dzwoni: 602 811 876, 500 295 677
e-mail: pojezierze@wp.pl

SAMOCHODOWE INSTALACJE GAZOWE
z gwarancją na 24 m-ce bez limitu kilometrów!
PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE
ŁĘCZNA, ul. Sportowa 1 81 752 33 38, 81 752 28 48

Agencja Reklamowo-Wydawnicza
@RN-PRESS
* gazetki informacyjne i reklamowe
* skład i druk:
- książek
- gazet
- albumów
- wydawnictw okazjonalnych
* foldery promocyjne
* plakaty
* ulotki
* wizytówki
szybkie terminy realizacji
dowolne nakłady
profesjonalne wykonanie
druk cyfrowy i offsetowy
tel. 602 81 18 76, 602 40 65 45

KUPIĘ AKCJE
LW "Bogdanka"
Biuro na DEPTAKU
w OSK "TURBO"
II piętro
pon-wt: 10-15
środa: na telefon
czw-pt: 10-15
503 522 659
519 719 808

SKUP AKCJI
Kopalni BOGDANKA
tel. 506 970 705, 518 189 327
Łęczna, Al. Jana Pawła II 99
biuro w Wamexie, pon - pt: 9.00 - 17.00

MEBLE NA WYMIAR
Kuchnie • Szafy • Garderoby
Meble dla Firm
Zadzwoń!
Pomiar, projekt i wycena GRATIS!
tel. 600 54 91 88, 602 81 18 76

KRONIKA ZDARZEŃ

12 lat za 50 złotych

Kamil B. 23-latek, który w październiku napadł w Łęcznej na pracownika jednej z firm kurierskich, został zatrzymany.

Do napadu doszło 18 października. Kurier po dostarczeniu paczki wszedł do samochodu. Za nim do auta wszedł młody mężczyzna i zażądał, aby go zawiózł na stację paliw. W trakcie jazdy sprawca wyciągnął nóż i grożąc nim zażądał wydania pieniędzy. Obawiając się o swoje bezpieczeństwo kurier oddał pieniądze i zawiózł mężczyznę na wskazaną przez niego stację benzynową. Tam sprawca wysiadł z samochodu zabierając ze sobą łup – 50 złotych. Bezpośrednio po zdarzeniu policjanci zajmujący się tą sprawą ustalili tożsamość sprawcy, mężczyzna jednak przez 20 dni skutecznie ukrywał się przed policjantami.

6 listopada policjanci ustalili miejsce jego pobytu, został zatrzymany a następnie doprowadzony do Prokuratury Rejonowej w Lublinie, gdzie usłyszał zarzuty dokonania rozboju z użyciem niebezpiecznego narzędzia. Zgodnie z kodeksem karnym może mu grozić do 12 lat pozbawienia wolności.

Pożar magazynu

2 listopada w nocy w Jaszczowie spłonął dach magazynu, w którym uprzednio mieściła się baza Zarządu Dróg Powiatowych w Łęcznej. Pożar wybuchł około godziny 21 i gaszony był do 3 nad ranem. Straty oszacowano wstępnie na 200 tysięcy złotych.

Pijany sprawca kolizji

3 listopada po godzinie 17 na drodze 820 (Łęczna-Ludwin) na wysokości Zespołu Szkół im. Króla Kazimierza Jagiellończyka, doszło do kolizji drogowej. Kierujący samochodem Renault Laguna doprowadził do zderzenia z samochodem VW Passat, po czym oddalił się z miejsca. Uciekając najechał na tył stojącego przy znaku STOP kolejnego pojazdu. Po

zatrzymaniu przez policję okazało się, że sprawca kolizji, 36-letni mieszkaniec Łęcznej miał ponad 2.7 promila alkoholu w organizmie.

Znaleźli narkotyki

10 listopada do Prokuratury Rejonowej w Lublinie zostanie doprowadzony 25-letni mieszkaniec gm. Puchaczów u którego podczas przeszukania policjanci ujawnili ponad 100 gram środków odurzających. Część była ukryta w garażu a pozostała w stodole.

Łęczyńscy kryminalni ustalili operacyjnie, że 25-letni mieszkaniec gm. Puchaczów może posiadać środki odurzające. Funkcjonariusze wraz z psem tropiącym pojechali do jego miejsca zamieszkania. Podczas przeszukania pies doprowadził do garażu gdzie w fotelu ukryte były narkotyki. Następnie w stodole znaleziono suszącą się marihuanę.

Łącznie policjanci zabezpieczyli około 100 gram marihuany oraz ponad 1 gram haszyszu. Mężczyzna został zatrzymany. Usłyszał zarzuty posiadania środków odurzających oraz uprawiania konopi. Grozi mu kara do 8 lat pozbawienia wolności.

Bezpieczna droga

Policjanci z Komendy Powiatowej Policji w Łęcznej spotkali się z dziećmi ze Szkoły Podstawowej w Zawieprzycach. Celem spotkania było m.in. przypomnienie wszystkim uczniom zasad bezpiecznych zachowań w drodze do szkoły, w domu, czy na podwórku i odbyło się w ramach akcji „Bezpieczna droga do szkoły”. Mundurowi przypominali, że dzieci w wieku do 15 lat, poruszające się po drodze po zmierzchu poza obszarem zabudowanym, są obowiązane używać elementów odbłaskowych. Ponadto omówiono zasady bezpieczeństwa podczas kontaktu z nieznanymi oraz agresywnymi zwierzętami. Ze starszymi uczniami policjanci rozmawiali na temat odpowiedzialności prawnej nieletnich. (nor)

Uniwersytet w Łęcznej Zgoda buduje drogi

Kursy komputerowe, fitness, wykłady – na takie zajęcia będą chodzić słuchacze Uniwersytetu Trzeciego Wieku, który powstaje w Łęcznej.

- Ten pomysł chodził mi po głowie od dwóch lat – mówi Czesław Skoczylas, pomysłodawca założenia uniwersytetu. Zauważyłem, że w Łęcznej nie ma organizacji z bogatą ofertą dla osób starszych. Tak naprawdę mają mało okazji, żeby wyjść do ludzi.

Jakie zajęcia oferuje uniwersytet? – Jesteśmy otwarci na propozycje samych zainteresowanych. Będzie lektorat języka angielskiego, kursy komputerowe, zajęcia ruchowe, takie jak nordic walking, gimnastyka w wodzie i przy muzyce – mówi Skoczylas. Proponujemy także wykłady, m. in. na temat profilaktyki i ochrony zdrowia, wykłady z psychologii, prawa, historii Łęcznej i Żydów łęczyńskich.

Zajęcia w ramach Uniwersytetu Trzeciego Wieku będą odbywały się w Centrum Kultury przy ulicy Obrońców Pokoju lub w sali konferencyjnej urzędu miejskiego (w zależności od liczby osób).

Ile będzie kosztował udział w zajęciach uniwersytetu? Opłata za indeks i legitymację wyniesie 10 zł, cena wykładów to 40 zł, dodatkowo będą płatne także zajęcia ze specjalistami (np. nauka języka obcego czy zajęcia ruchowe).

Na zajęcia uniwersytetu można się zapisywać do 30 listopada w budynku urzędu miejskiego przy placu Kościuszki 22 w środy, czwartki i piątki w godz. 10 – 13.

Kamil Kulig

dok. ze str. 1

Zgodne działanie lokalnych władz znalazło uznanie i na ogłoszonej kilkanaście dni temu liście inwestycji, na które samorzady dostaną dofinansowanie z programu schetyńówek, remont tej drogi znalazł się na pierwszym miejscu. Zgodnie z ustaleniami pomiędzy samorządami powiaty wraz z gminami zainteresowanymi tą drogą wyasygnują na remont trafi ok. 600 tys. złotych.

To spory sukces, bowiem na rok 2012 przewidziano mniej pieniędzy z budżetu państwa na dofinansowywanie poprawy stanu dróg lokalnych. To jeden z efektów wiszącego nad nami kryzysu. Jeszcze trzy lata temu nasze województwo dostało 62,4 mln zł na lokalne drogi. Na przyszłoroczne remonty samorzady mogą liczyć już tylko na ok. 15 mln zł. Zmniejszyła się też nie tylko ogólna pula pieniędzy, ale również udział centralnych funduszy w lokalnych inicjatywach drogowych. W roku przyszłym udział samorządów w ich finansowaniu musi już wynosić 70 proc. całych kosztów, zamiast jak to było wcześniej połowy. Później ma być już podobno lepiej, ale to tylko obietnice, bo nikt dzisiaj nie wie jaka będzie

sytuacja budżetu w latach 2013-15, tak jak nikt nie wie na ile kryzys rozleje się po całej Europie.

Co by jednak nie mówić program rządu Donalda Tuska w znaczący sposób przyczynił się do poprawy stanu dróg lokalnych w całym kraju. Tylko w województwie lubelskim od 2009 roku samorzady wybudowały i zmodernizowały już 535 km dróg gminnych i powiatowych. W ubiegłym roku dofinansowanie z rządowego programu otrzymały 54 inwestycje drogowe (38 gmin – 71,62 km i 16 powiatów – 78,96 km) z całego województwa, co pozwoliło na położenie nowego asfaltu na tych 150 kilometrach lokalnych szlaków komunikacyjnych, nie licząc oczywiście inwestycji realizowanych przy pomocy innych funduszy unijnych, czy też w ramach własnych działań samorządów, których nie było jednak zbyt wiele.

Tegoroczna edycja programu, wsparła 32 przyszłoroczne inwestycje drogowe, z osiemdziesięciu, które pozytywnie przeszły ocenę merytoryczną. To cieszy, ale w naszym zaniedbanym pod względem infrastruktury drogowej (i nie tylko) województwie to kropla w morzu potrzeb.

R. Nowosadzki

www.cls24.pl **odszkodowania: komunikacyjne, osobowe, majątkowe**

Centrum Likwidacji Szkód C.L.S.

- u nas auto zastępcze bez opłat,
- uzyskamy dla Ciebie wysokie odszkodowanie
nawet 10 lat po szkodzie!

tel. 81 477 47 92, kom. 724 862 723

WYPADEK **zgłoś się do Nas!**

Nie załatwiasz sprawy sam! Ubezpieczyciel czeka na Twój błąd!

www.peugeot.pl

TAKIEJ OFERTY
Z LATARKĄ SZUKACZ
WPLACASZ
1/3 CENY
I WYJEŻDZASZ Z SALONU
NOWYM PEUGEOT

* RRSO dla samochodu w cenie 60 000 zł, przy wpłacie własnej 33,3% oraz kredytowanej opłacie przygotowawczej w wysokości 5%, dla kredytu na okres 24 miesięcy wynosi 3,36%. Niniejsza propozycja nie stanowi oferty w rozumieniu artykułu 66 Kodeksu cywilnego.

PEUGEOT REKOMENDUJE TOTAL

KAŻDY CHCIAŁBY BYĆ GÓRNIKIEM, OD KIEDY PEUGEOT PRZYGOTOWAŁ DLA NICH SPECJALNĄ OFERTĘ

Wystarczy 1/3 ceny i wyjeżdżasz z salonu nowym Peugeot. Resztę spłacasz w wygodnych ratach 0%*. Modele objęte ofertą promocyjną: Peugeot 107, Peugeot 207, Peugeot 308, Peugeot 508, Peugeot 3008, Peugeot 5008, Peugeot 4007 oraz Peugeot Partner Tepee. Oferta skierowana do pracowników branży górniczej. Zapraszamy do salonu.



PEUGEOT
MOTION & EMOTION

ANDRZEJ KITA
AUTORYZOWANY DEALER PEUGEOT

ZAPRASZA
DO SALONÓW

Lublin, ul. Kalinowszczyzna, tel. 81 445 01 02, 03
Biała Podlaska, ul. Warszawska 105-109, tel. 83 344 14 41
e-mail: expak@peugeot.com.pl

Realizacja projektu „Wirtualne Powiaty. Budowa Społeczeństwa Informacyjnego na Lubelszczyźnie. Etap III”

Internet w powiatach coraz bliżej

Projekt WP3 otwiera nowe możliwości dla mieszkańców trzech powiatów. Jego głównym założeniem jest zwiększenie dostępności i jakości świadczenia usług internetowych. Już w trzecim kwartale 2012 roku będzie można w pełni korzystać z efektów projektu.

Internet jest narzędziem bez którego trudno wyobrazić sobie funkcjonowanie. Przez Internet robimy przelewy, kontaktujemy się z innymi, zamawiamy książki itp. Załatwianie codziennych spraw bez dostępu do sieci będzie co-



Budynek Centrum Zarządzania Siecią

Aby sieć mogła prawidłowo działać powstało Centrum Zarządzania Siecią tłumaczy Adam Niwiński, Starosta Łęczyński. Pomimo tego, że CZS jest połączone z budynkiem starostwa, jest to niezależna jednostka bez której działanie całej infrastruktury nie miałoby racji bytu. Tutaj bowiem znajduje się cały sprzęt odpowiedzialny za zarządzanie i monitorowanie sieci powstającej na terenie powiatu świdnickiego, łęczyńskiego i włodawskiego.



Serwerownia Centralna w budynku Centrum Zarządzania Siecią

Szczególnie ważna jest serwerownia-pomieszczenie ulokowane w piwnicy CZS wyposażone w profesjonalny sprzęt czuwający nad tym aby wybudowana sieć działała niezawodnie. Serce systemu ma za zadanie zabezpieczyć zgromadzone informacje tak aby nic nie przepadło w wirtualnej przestrzeni - wyjaśnia Rafał Kloc, Z-ca Naczelnika Wydziału Funduszy Europejskich, Informatyzacji, Rozwoju i Promocji. By zapewnić możliwość ciągłego funkcjonowania oraz bezpieczeństwo, serwerownię wyposażono w system zasilania awaryjnego. Nie zapomniano również, na wypadek pożaru, o systemie gaszenia gazem-dodaje.

raz bardziej czasochłonne. Choć ma to być nie powinno, nie każdy ma do niej dostęp. Projekt „Wirtualne Powiaty. Budowa Społeczeństwa Informacyjnego na Lubelszczyźnie. Etap III” wychodzi naprzeciw oczekiwaniom mieszkańców stwarzając możliwość korzystania z zasobów informacji zgromadzonych w sieci. Szczególnie na trudny dostęp do Internetu skarżą się mieszkańcy terenów wiejskich - tam ze względu na nierozbudowaną infrastrukturę operatorzy świadczą usługi telekomunikacyjne w ograniczonym zakresie- mówi jeden z mieszkańców Gminy Milejów. Ogromny koszt i mała liczba użytkowników sprawia, że przedsiębiorcom nie opłaca się inwestować w nowe urządzenia. Powstała luka infrastrukturalną zapełni WP3. **Samorządy budują infrastrukturę, którą będą mogli udostępnić operatorom lokalnym na zasadach równego traktowania. Stacje bazowe, radiolinie, serwerownia, światłowód - z tego będą mogli korzystać operatorzy, aby w wysokiej jakości i po atrakcyjnej cenie dostarczać Internet do naszych domów** - mówi Adam Niwiński, Starosta Łęczyński. Mieszkańcy zyskują alternatywę do obecnych już na rynku usług - dodaje Starosta. Często bowiem jakość usług nie idzie w parze z ceną - zrywane połączenia, niski transfer danych czy bardzo wolne wczytywanie stron to główne problemy w dostawie Internetu. **Dla nas najważniejsze jest świadczenie usług w wysokiej jakości po atrakcyjnej cenie** - wyjaśnia Małgorzata Kolary-Woźniak, Naczelnik Wydziału Funduszy Europejskich, Informatyzacji, Rozwoju i Promocji powiatu.

Współpraca z samorządami w zakresie świadczenia usług telekomunikacyjnych to dla nas nowość. Dzięki realizacji projektu możemy zyskać dostęp do bardzo dobrej infrastruktury, a to pozwoliło nam zwiększyć możliwości w zakresie oferowanych usług. Są to w szczególności: zwiększenie prędkości Internetu, zaoferowanie usług telewizyjnych i głosowych - mówi Tomasz Augustyński, operator telekomunikacyjny ze swoboda.net.

Nieograniczony dostęp do Internetu będzie natomiast w telecentrach zlokalizowanych w szkołach, bibliotekach i urzędach na terenie powiatów. Jedynym ograniczeniem będą godziny otwarcia placówek, w których zlokalizowane będą telecentra - opowiada Dominika Sacawa, koordynator projektu.

Budowa jednego z elementów sieci -

szybszą komunikację między urzędami oraz między urzędem a mieszkańcem, większą efektywność i obniżenie kosztów działania urzędów.

Realizacja WP3 zwiększy konkurencyjność na rynku telekomunikacyjnym, a co za tym idzie mieszkańcy będą mieli większy wybór tego gdzie i za ile dostaną dostęp do milionów informacji.



Budowa światłowodu na terenie miasta Łęczna

Obecnie na terenie miasta Łęczna powstaje linia światłowodowa, która połączy jednostki administracji publicznej w Łęcznej. Sieć o długości blisko 7 km zapewni szybki i niezawodny dostęp do usług internetowych.

Centrum Zarządzania już za nami- mówi Starosta. Obecnie na terenie miasta Łęczna powstaje linia światłowodowa, która połączy jednostki administracji publicznej w Łęcznej. Sieć o długości blisko 7 km zapewni szybki i niezawodny dostęp do usług internetowych. Dzięki niemu możliwe będzie zastąpienie klasycznych telefonów, aparatami podłączonymi do sieci komputerowej. **Uroczona zostanie także elektroniczna skrzynka podawcza** - wymienia Rafał Kloc. Z jej pomocą osoby posiadające bezpieczny podpis elektroniczny, będą mogły złożyć pismo bez konieczności osobistego stawiennictwa w urzędzie. Będzie to gwarantowało łatwiejszą i

Z tej alternatywy będzie można skorzystać w trzecim kwartale przyszłego roku. **Aby nie przedłużyć terminu udostępnienia sieci szerokopasmowej dla mieszkańców, równoległe z pracami nad budową sieci prowadzone są konsultacje z operatorami lokalnymi. Prowadzimy konsultacje z operatorami aby poznać potrzeby lokalnego rynku telekomunikacyjnego i móc optymalnie dostosować się do oczekiwań przedsiębiorców** - zaznacza Naczelnik Wydziału. Operatorów, którzy nie mogli wziąć udziału w indywidualnych konsultacjach a są zainteresowani współpracą, serdecznie zapraszamy do współpracy i prosimy o kontakt e-mail: wp3@powiatleczyński.pl - dodaje.

Jak i kiedy mieszkańcy połączą się z siecią?

Mieszkańcy będą mogli korzystać z Internetu za pośrednictwem operatorów lokalnych, którzy będą współpracować z Centrum Zarządzania Siecią. Stacje bazowe, radiolinie, serwerownia, światłowód - z tego będą mogli korzystać operatorzy, aby w wysokiej jakości i po atrakcyjnej cenie dostarczać do naszych domów Internet. Mieszkańcy zyskują alternatywę do obecnych już na rynku usług w trzecim kwartale 2012 roku.



PROGRAM REGIONALNY
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



WOJEWÓDZTWO
LUBELSKIE

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2007 - 2013

Ogłoszenia drobne

Sprzedam łódeczko RADEK VII firmy KLUPS z szufladą i wyciąganymi szczebelkami, w kolorze sosna, lakierowane, rozm. 60 x 120. Stan bardzo dobry. Dodatkowo dwustronny materac kokosowo-gryczany w stanie idealnym. Tel: 692 535 366
Sprzedam dom piętrowy, 200m2, działka 34ar, miejscowość: Trawniki. Cena do uzgodnienia. Tel: 605-586-856.
Sprzedam działki: 2 po 20ar, 1-51 ar w Witaniowie, 2,5 km od Łęcznej nad Wieprzem. 8 tys./ar do negocjacji. Tel: 504-904-302.
Sprzedam działkę budowlaną 24ar w Starej Wsi/ k Łęcznej, narożną przy drodze asfaltowej, uzbrojona, światło, woda; szer.40m; podzielona, pełna dokumentacja. Cena do uzgodnienia. Tel: 602-598-557.
Sprzedam mieszkanie własnościowe 42m2, działka 10ar (komórka, piwnica, I piętro, kanalizacja) w Łysolajach. Cena 40 tys. Tel: 605-731-097.
Kupię ziemię rolną w okolicy Łęcznej. Tel: 81 75 20 937.
Do wynajęcia lokal 340m2 lub oddzielnie: 200m2 i 140m2, cena 12,5zł./m2; wszystkie media. Tel: 608-351-864.

Wynajmę lokal 200m2 (w podpiwniczeniu) ul. Braci Wójcickich. Łęczna. Cena 15zł./m2. Tel: 604-665-071.
Do wynajęcia lokal 50m2 na parterze w pawilonie handlowym, cena 35 zł./m2 netto. Tel: 608-351-864.
Przyjmę do pracy instruktora fitness, 1/2 etatu, Milejów. Tel: 500-072-334.
Wizyta Mikolaja w domu. Tel: 609-327-963.
Sprzedam działkę budowlaną 20ar w Starej Wsi - Łęczna; dostęp do wszystkich mediów, rzadka zabudowa jednorodzinna, przy drodze powiat. Stara Wieś-Turowola. Cena do uzgod. Tel: 793-490-777; 81 462-07-77.
Sprzedam działki w Łęcznej przy ul. Ogrodowej 1-17ar (budowlana) nr 2464/7-180tys; 1-39ar (inwestycyjna) nr 2464/9- cena do uzgodnienia. Tel: 513-156-747.
Odstąpię sklep z odzieżą używaną w Łęcznej k. targowiska miejskiego. Tel: 693-847-951.
Lokal do wynajęcia 50m2 w centrum Łęcznej koło targu, nadający się na każdą działalność, parter, czynsz 1000zł./do uzgodnienia. Tel: 693-847-951.
Wynajmę lokal w Łęcznej przy ulicy Armii Krajowej, pow. 60m2. T: 606-146-795
Sprzedam oryginalną suknię ślubną firmy Estelle, kolekcja 2011, model 764; styl hisz-

pański, kolor ivory (kość słoniowa), r. 36/38. Cena do uzgodnienia. Tel: 609-932-397; 81 462-23-97.
Sprzedam samochód Seat Ibiza II (wersja sportowa) 99r; 1,4 benzyna; 193tys.km; k. czarny; 3-drzwiowy; przyciemniane szyby, alufelgi, przегład i oc aktualne. Cena 6300 zł./do negocjacji, komplet opon zimowych gratis! Tel: 604-166-033; 501-567-488.
Sprzedam garaż na ul. Wojska Polskiego w Łęcznej. Cena 33 tys. Tel: 609-412-268.
Sprzedam M4, 61m2, własnościowe Oś. Bobrowniki Łęczna. Tel: 609-412-268.
Sprzedam ubranko do chrztu; chłopięce, sztuksove (na sezon jesień-zima), k. ekri, r. 62-

68, st. b. dobry, buciki i poduszka gratis!, Cena 100zł. /do negocjacji. Tel: 501-567-488.
Sprzedam organy elektroniczne typu "YAMAHA" DGX- 620 (syntetyzator) typu XPG-625 fabrycznie nowe, nieużywane cena 3200zł./do uzgodnienia. Łęczna. Tel: 81 473-20-95.
Zatrudnię kierownika apteki na terenie Łęcznej. Tel: 81 528-09-44, e-mail: biuro@eskulap.pl
Zatrudnię magistra farmacji na terenie Łęcznej. Tel: 81 528-09-44, e-mail: biuro@eskulap.pl
Sprzedam suknię ślubną, jednoczęściowa, cała z koronki, r.38; k. biały, boferko i diadem gratis!. Cena 500zł./ do negocjacji. Tel: 501-567-488.

Sprzedam działkę budowlaną 830m2 w Łęcznej, atrakcyjna lokalizacja na oś. domków jednorodzinnych; wszystkie media, działka ogrodzona w 80%. Cena 125 000zł. do negocjacji! Tel: 513-583-448.
Mam do wynajęcia garaż w Łęcznej przy ul. Wojska Polskiego. Tel: 669-442-122.
Sprzedam działkę rolną-budowlaną 1,55h w Kol. Ludwin; 4 km od Łęcznej, uzbrojona, woda, gaz, kanalizacja, prąd, przy ul. oświetlonej, cena 2 tys./ar. Tel: 609-617-415
Zatrudnię montażystę do drzwi zewnętrznych i wewnętrznych na dłuższy okres. Łęczna. Tel: 608-351-864

**WYPOŻYCZALNIA
BUSÓW I WYWROTEK
DO 3,5T KATEGORIA B**
TEL. 510 247 232
od 50zł

KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Punkt Pośrednictwa Pracy OHP
wykonuje zadania:

- pozyskuje oferty pracy od pracodawców,
- ewidencjonuje osoby poszukujące pracy,
- umożliwia dostęp do bazy ofert pracy młodzieży oraz bezrobotnym

Łęczna, ul. Bogdanowicza 9
tel. 81 752-31-29, czynny: 7.45 - 15.45
Aktualne oferty pracy są dostępne na stronie www.mbp.ohp.pl

Wszystkie usługi z zakresu pośrednictwa pracy są BEZPŁATNE

Punkt Pośrednictwa Pracy powstał w ramach ogólnopolskiego projektu systemowego „OHP jako realizator usług rynku pracy” współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Nie mają się czego wstydzić

Dziewiątego listopada w obecności około tysiąca kibiców naprzeciw siebie wybiegli zawodnicy Górnika 1979 Łęczna i GKS II Bogdanka. Stawką był awans do półfinału Pucharu Polski na szczeblu LZPN. Rezerwy Bogdanki wzmocnione kilkoma piłkarzami z pierwszej drużyny ograły B-klasowy zespół 3:0 i to one zagrają w kolejnej rundzie.

Podopieczni Tomasza Hermana wynik meczu otworzyli w dwudziestej szóstej minucie. W polu karnym sfaulowany został Krystian Michalak i arbiter odgwiżdżał „jedenastkę”. Pewnym wykonawcą okazał się Krystian Wójcik. Już trzy minuty później piłkarze Górnika mogli remisować, ale strzał Łukasza Polikowskiego z rzutu wolnego trafił w poprzeczkę. W drugiej połowie swoje szanse mieli Jabłoński, Chochowski oraz Osuch. Po strzale tego ostatniego stojący między słupkami Bogdanki Marek Kowalik końcami palców wybił piłkę na poprzeczkę.

To co nie udało się zawodnikom Górnika, udało się piłkarzom Bogdanki. W siedemdziesiątej minucie Krystian Michalak po indywidualnej akcji pokonał Sławomira Rycia i podwyższył

wynik na 2:0. Kolejne trafienie zanotował dziesięć minut później, gdzie wykorzystał błąd zawodników Górnika przy wyprowadzaniu piłki ustalając tym samym wynik meczu.

Rozmiary porażki ekipy Jacka Fiedenia wydają się być nieadekwatne w porównaniu do tego co zaprezentowali na boisku. Jego gracze nawet przy wyniku 0:3 ciągle dążyli do zdobycia chociażby jednej bramki. Braki wynikające z niewielkiej liczby treningów nadrabiali walecznością i przez większość meczu grali z wyżej notowanym rywalem jak równy z równym. Nie było to łatwe biorąc pod uwagę fakt, że trener Piotr Rzepka oddał do dyspozycji Tomaszowi Hermanowi aż dziewięciu zawodników z kadry pierwszego zespołu.

Górnik 1979 Łęczna ostatecznie odpadł z Pucharu Polski w ćwierćfinale rozgrywek okręgowych. Osiągnięcie tej rundy i tak jest dobrym wynikiem, jak na klub, który powstał ledwie kilka miesięcy temu. Na awans do etapu centralnego fani Górnika będą musieli jeszcze poczekać. Być może uda się w następnym sezonie.

L. Olszewski

Rozmowa z Łukaszem Wywrockim – kapitanem Górnika 1979 Łęczna

Ambicji nigdy nam nie zabraknie

Bycie kapitanem to w Twoim wypadku przyjemne zajęcie. Macie na koncie komplet zwycięstw ligowych. Pewnie nie zdarza Ci się krzyżeć na kolegów z boiska.

Czasami trzeba podnieść głos. Na przykład po to, żeby komuś podpowiedzieć jak ma się ustawić. Jednak ważniejsze jest, żebyśmy motywowali się wzajemnie. Wtedy będziemy tworzyć kolektyw na boisku i walczyć w myśl zasady „jeden za wszystkich, wszyscy za jednego”.

Jak na razie dobrze wam to wychodzi. W rozgrywkach ligowych jesteście bezkonkurencyjni.

Póki co wszystko idzie w dobrym kierunku. Nie jesteśmy jakimś tam zlepkiem zawodników, którzy wcześniej nie mieli kontaktu z futbolem. Są osoby w drużynie, które odnosiły sukcesy. Trzeba nam było mądrego człowieka, który to wszystko pouklada. Taką osobą jest trener Jacek Fiedień, który powoli sukcesywnie kompletował skład, odpowiednio nas ustawił i nasza gra zaczyna się zazębiać.

Cofnijmy się kilka miesięcy wstecz kiedy kibice Górnika zaproponowali Ci grę w ich klubie. Nie miałeś wrażenia, że to tylko dobre chęci a ich projekt ostatecznie nie wypali?

Jak kibice Górnika zaproponowali mi grę i przedstawili kto razem ze mną

ma jeszcze grać w tej drużynie, to już miałem pewien zarys jak będziemy funkcjonować jako Górnik. Wierzyłem, że wszystko wypali i nawet nie przypuszczałem, że coś może nie wyjść.

Przejdźmy do Pucharu Polski. Mimo ambitnej gry odpadliście z rezerwami Bogdanki.

Ambicji nigdy nam nie zabraknie. Duża w tym zasługa całej rodziny kibiców, która ciągle nas wspiera. Zawsze kiedy wychodzimy na boisko przy głośnym dopingiu, dostajemy gęsiej skórki. To daje nam pozytywnego kopa do jeszcze większego zaangażowania. W końcu oni są dla nas a my jesteśmy dla nich.

A co do samego meczu: Bogdanka była w naszym zasięgu. Z boiska nie było widać dużej różnicy pomiędzy zespołami. Mieliśmy kilka świetnych sytuacji, ale to rywale strzelili trzy gole. Przy lepszej skuteczności w ataku mogliśmy pokusić się o niespodziankę. Myślę, że na tle zawodników trenujących codziennie zaprezentowaliśmy się przyzwoicie i nie mamy się czego wstydzić.

Rozmawiał L. Olszewski

Sprzedam bar "PYRLIK"
Łęczna, ul. Polna 10
Tel: 511-704-852, 512-926-772
TANIO! PILNE!

Niemoc piłkarzy Bogdanki

Na dwunastej kolejce, rozegranej pierwszego października zakończyły się zwycięstwa piłkarzy GKS Bogdanka w trwającym sezonie o mistrzostwo pierwszej ligi. Wówczas to na własnym boisku, łączniane wygrali dwa do jednego ze spadkowiczem z ekstraklasy Polonią Bytom. W kolejnych siedmiu grach górniczy zanotowali trzy porażki i cztery razy zremisowali. Najdotkliwszą przegraną było zero do czterech z Pogonią w Szczecinie.

Niezrozumiałe straty punktów górniczy zanotowali na własnym boisku, najpierw remisując jeden do jednego z Wartą Poznań zaś w kolejnym meczu przegrywając z Sandecją Nowy Sącz zero do dwóch. W obu przypadkach przeciwnik był do pokonania gdyż ani jedna ani druga drużyna nie należą do czołowych zespołów zaplecza ekstraklasy. Dobry mecz górniczy zagrał na wyjeździe z innym spadkowiczem z ekstraklasy Piastem Gliwice. Ze Śląska nasi piłkarze przywieźli jeden punkt, remisując z gospodarzami dwa do dwóch. Trzeba przyznać, że zwycięstwo było bardzo blisko, bowiem zespół z grodu dzika prowadził z Piastem dwa do zera aż do osiemdziesiątej pierwszej minuty, niestety nie ustrzegł się błędów i z wyprawy do Wodzisławia Śląskiego gdzie został rozegrany mecz GKS przywoził jeden punkt.

W ostatnim meczu rundy jesiennej nasz pierwszoligowiec wybrał się do beniaminka pierwszej ligi Termalicy Bruk-Bet Nieciecza. Przeciwnik mimo

że jest nowicjuszem tej klasy rozgrywkowej plasuje się w czołówce tabeli, zdobyty punkt po bezbramkowym remisie ma więc swoją wymowę.

Chwały drużynie Bogdanki nie przynoszą, a wręcz ujmę, dwa występy w ramach dwóch pierwszych kolejek rundy wiosennej. Najpierw nasz pierwszoligowiec przegrał zero do jednego na wyjeździe z Olimpią Elbląg. Jest to kompletnie niezrozumiała porażka wręcz wstydliwa, gdyż zespół gospodarzy, beniaminek ligi zajmuje w tabeli ostatnie miejsce.

W 19 meczach odniósł dwa zwycięstwa, w tym właśnie jedno nad Bogdanką! Ostatni mecz to znów duży niedosyt, chociaż tym razem zielono-czarni przywieźli z terenu innego beniaminka ligi Olimpii Grudziądz po bezbramkowym remisie jeden punkt. Szkoda, że nasi piłkarze grając przez ponad czterdzieści trzy minuty w przewadze jednego piłkarza nie potrafili przechręcić zwycięstwa na swoją szalę. Zespołowi, który jeszcze kilka kolejek temu plasował się w czołówce tabeli, taka postawa po prostu nie przystoi.

Pogubione lub stracone punkty w siedmiu ostatnich kolejkach, sprawiły, że GKS Bogdanka po 19 meczach z 27 punktami na koncie plasuje się w tabeli na siódmym miejscu. Bilans to siedem zwycięstw, sześć remisów i sześć porażek, przy dwudziestu trzech bramkach strzelonych i dwudziestu dwóch straconych. Strata do lidera Pogoni Szczecin wynosi 11 punktów zaś do wicelidera

Termalicy Bruk-Bet Nieciecza siedem punktów, tak więc o mistrzostwie lub wicemistrzostwie pierwszej ligi, które dają promocję do ekstraklasy, piłkarze Bogdanki mogą zapomnieć, raczej powinni skupić się na utrzymaniu miejsca w środku tabeli, gdyż GKS Katowice, który zajmuje w tabeli pierwsze od góry miejsce spadkowe traci do GKS Bogdanka siedem punktów, a do zakończenia sezonu pozostało jeszcze do rozegrania piętnaście kolejek, więc przewaga nie jest bezpieczna.

Najlepszym strzelcem drużyny, jest Nildo, który z jedenastoma trafieniami wraz z Jakubem Świerczokiem z Polonii Bytom otwiera klasyfikację najlepszych strzelców pierwszej ligi. Brazylijczyk musi się jednak jak najszybciej odblokować, gdyż w ostatnich czterech kolejkach ligowych nie potrafił pokonać bramkarza przeciwników. Szansą dla niego na zwiększenie swojego dorobku strzeleckiego a dla drużyny na rehabilitację za ostatnie wpadki i godne pożegnanie się z kibicami przed przerwą zimową będzie ostatni mecz ligowy w tym roku. W sobotę dziewiętnastego listopada w Radzionkowie, miejscowy Ruch podejmie GKS Bogdanka. Gospodarze plasują się w tabeli na jedenastym miejscu, więc szansa na zwycięstwo jest, tylko wreszcie Bogdanka musi zagrać skutecznie w ataku i uniknąć błędów w defensywie. Ponadto górniczy zapewne zechcą zrewanżować się Ruchowi za porażkę z pierwszej rundy w Łęcznej, kiedy to zespół z Radzionkowa pokonał GKS Bogdanka dwa do zera.

Mariusz Łagodziński

Słowacja zdobyta

W sobotę 5 listopada w Preszewie na Słowacji odbyła się gala „Night of Fights II”. Imprezę zorganizowała słowacka federacja MMA. Do zawodowych walk MMA w klatce stanęła czołówka zawodników wywodząca się ze słowackiego MMA.

Zawodnik CSW Herkules Team MMA Łęczna Grzegorz Lipski w kategorii 77 kg znakautował w pierwszej rundzie bardzo utytułowanego zawodnika Petera Stacho, który na swoim koncie miał cztery wygrane wal-

ki na zawodowych ringach MMA

Impreza jest odpowiednikiem „naszej” KSW z tą różnicą, że walki odbywają się w klatce, a nie na ringu.

Dariusz Mituła



HURTOWNIA ARTYKUŁÓW BUDOWLANYCH

Zapraszamy!

- cement 399 zł/tona
- masa Lafarge 20kg +5 kg gratis 47 zł
- płyta karton-gips 17,99zł
- klej do płytek 14,5 zł

tel. 509-580-253
Nadrybie Dwór 38

Podane ceny są cenami brutto!

TYLKO 10,90 zł Restauracja **ORKUS**

TANIE obiady domowe

pon.-sob: 9-23, niedz: 13-24

tel. 81 462 31 25

BEZPŁATNY DOWÓZ!

Szczegóły w Umowie, Regulaminach i Cennikach.

Telewizja

Pełna oferta telewizyjna

www.cyfrowypolsat.pl

Multiroom za 0 zł.

6 miesięcy bez opłat!

Allsat Łęczna
ul. Piłsudskiego 14 (dzik) tel. 81 462 15 23
tel. 885 304 984

skup złomu, stali i metali kolorowych

pon-pt: 8-16

SKUP ZŁOMU

najlepsze ceny w regionie
elektroniczna waga
negocjacja cen

Łęczna, ul. Mickiewicza 17, tel. 604 854 994

NOWOŚĆ! STAG 400 DPI

WTRYSK GAZU DO SILNIKÓW Z BEZPOŚREDNIM WTRYSKIEM PALIWA

FSI TFSI TSI | STAG 400 DPI | RATY

AUTO GAZ

Łęczna, ul. Krasnystawska 54
www.autogazjarman.pl tel. 691 163 049

dowiedz się więcej na www.AC.com.pl

DRZWI PANELE PODŁOGI MAJSTER PLUS

SALON DRZWI wewnętrznych i zewnętrznych

oświetlenie rolety tapety karnisze

JESIENNA PROMOCJA

komplet (panel, podkład, listwa przypodłogowa) **29,90 zł**

panel podłogowy Dąb Królewski 8mm AC

Łęczna, ul. Piłsudskiego 14a 81 752 30 67

Pawilon "SOSENKA", pn.-pt: 9-17, sob: 9-14